

Catherine CHARTIER
7 bis rue de la Martinière
37250 VEIGNE
Portable: 06 80 88 66 56
Mail: traduca37@gmail.com

Née le 05.12.1968
Mariée, 1 enfant

ASSISTANTE ADMINISTRATIVE

TRILINGUE Français-Anglais-Espagnol

COMPETENCES

SECRETARIAT ADMINISTRATIF

Accueil visiteurs et clients
Communication interne & externe, diffusion des informations
Prise de rendez-vous et gestion des agendas
Classement administratif et archivage
Rédaction et actualisation des documents administratifs
Bonne maîtrise outils bureautiques (Word, Excel)

TRADUCTION ADMINISTRATIVE / COMMERCIALE / TECHNIQUE

Courriers - Compte-rendu réunions - Rédaction/préparation documents bancaires, crédits documentaires, assurance, contentieux - Planning
Appels d'offres – Devis - Contrats
Sites web - Documents publicitaires et marketing Catalogues et brochures
Manuels d'utilisation – PAQ – PHS - Fiches techniques, Certificats

EXPERIENCES

- 2018 – 2023 ASSISTANTE MEDICO-ADMINISTRATIVE AGENT DE PLANNING Bloc Opérateur
Pôle santé Léonard de Vinci – Chambray-Les-Tours
- 2018 (mars-avril) ASSISTANTE COMPTABLE
CUMA AGC CENTRE OUEST
- 2012 – aujourd'hui TRADUCTRICE FREELANCE
Traduca37
- 2006 – 2008 RESPONSABLE DES VENTES EXPORT
HERRENKNECHT– France/Allemagne : concepteur et fabricant de tunneliers et équipements pour travaux souterrains
- 1992 – 2006 RESPONSABLE EXPORT, COMMERCIAL & ADV
TRADUCTRICE INTERPRETE
CBE – Tours : concepteur et fabricant d'équipements pour travaux souterrains
- 1996 TRADUCTRICE / ASSISTANTE CHANTIER
CBE/BOUYGUES/TRANSFIELD – Sydney, Australie
- 1992 SECRETAIRE-STANDARDISTE BILINGUE
Tambrands – Joué-Les-Tours
- 1991 ASSISTANTE ADMINISTRATIVE EXPORT
Prosemoc – Tours
- 1990 SECRETAIRE SERVICE FORMATION LINGUISTIQUE
Ealing College of Higher Education – Londres
- 1988 EMPLOYEE DE BANQUE
Crédit Agricole – Tours
- 1985 STANDARDISTE ACCUEIL
Office de Tourisme, Tours

FORMATION

- 1991 Licence L.E.A. anglais/espagnol Commerce International
Université François Rabelais, Tours
- 1992 Certificat d'Informatique appliquée à la Gestion des Entreprises
Institut de Gestion de Touraine
- 1985 Baccalauréat A2 anglais/allemand/espagnol